



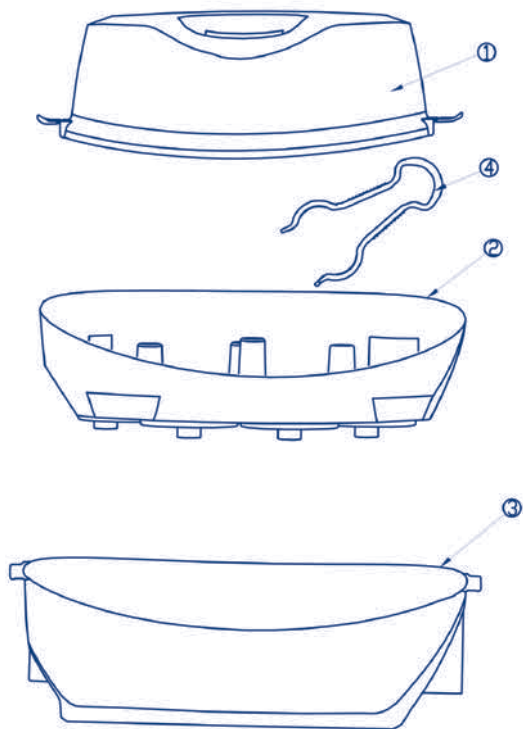
VAPOMICRO

Sterilizzatore a vapore per forni a microonde
Steam sterilizer for microwave oven



IT Parti del dispositivo / Device Parts

1. Coperchio / Lid
2. Vassoio porta oggetti / Bottle tray
3. Base prodotto / Base body
4. Pinza / Tong



Questo dispositivo non richiede l'uso di alcun prodotto chimico per poter funzionare. La sanitizzazione è ottenuta tramite il contatto con vapore acqueo ad alta temperatura che avvolge i biberon e gli accessori contenuti.

AVVERTENZE PER L'USO

1. Questo prodotto deve essere utilizzato e conservato fuori dalla portata dei bambini o di persone disabili. Una attenta sorveglianza da parte di un adulto con piene facoltà cognitive è d'obbligo per evitare incidenti o situazioni di pericolo durante l'utilizzo.
2. Il prodotto deve essere utilizzato solo come igienizzatore a vapore per forno a microonde. Qualsiasi differente impiego è da considerarsi uso improprio e quindi potenzialmente pericoloso, per tale motivo fabbricante e distributore non possono esserne ritenuti responsabili.
3. L'alterazione di una parte qualsiasi del dispositivo solleva fabbricante e distributore da qualsiasi responsabilità per danni al prodotto, a cose, animali o persone.
4. Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale, che deve quindi essere conservato per future consultazioni.
5. Per un uso in sicurezza ricordate sempre di:
 - NON UTILIZZARE IL PRODOTTO SENZA ACQUA ALL'INTERNO DELL'APPOSITO VANO;
 - controllare sempre l'integrità del prodotto e di ogni sua parte prima di utilizzarlo;
 - utilizzare solo gli accessori in dotazione;
 - non utilizzare candeggina, detersivi o soluzioni chimiche sterilizzanti/disinfettanti all'interno del dispositivo o delle parti che devono essere igienizzate;
 - non sanitizzare in nessun caso oggetti metallici, elettrici o elettronici all'interno del prodotto;
 - assicurarsi sempre che il coperchio del dispositivo sia ben chiuso prima di inserire il prodotto nel microonde;
 - non sovraccaricare di componenti da igienizzare il prodotto;
 - NEL CASO DI FORNI A MICROONDE COMBINATI, ASSICURARSI CHE IL GRILL SIA SPENTO E CHE SI SIA RAFFREDDATO PRIMA DELL'USO;
 - selezionare sempre il tempo di riscaldamento corretto in base alla potenza del vostro forno microonde;
 - non appoggiare mai oggetti sul prodotto;
 - l'apparecchio ancora caldo o contenente liquidi non del tutto raffreddati non deve essere spostato, aperto o toccato;
 - al termine della igienizzazione attendere sempre che il prodotto si sia raffreddato completamente prima di rimuovere il coperchio;
6. Attendere sempre almeno 10 minuti tra un ciclo e quello successivo.
7. NON PULIRE L'APPARECCHIO QUANDO E' ANCORA CALDO.
8. Dopo il suo impiego, togliere l'acqua dall'apposito vano, asciugare e pulire il dispositivo, come indicato nel relativo capitolo di questo manuale. Riporlo quindi in luogo sicuro e protetto;
9. Per qualsiasi anomalia contattare il servizio clienti del distributore.

PREPARAZIONE E FUNZIONAMENTO DEL DISPOSITIVO

Inserire nell'apposito vano del dispositivo 80 ml d'acqua utilizzando un biberon e la relativa scala graduata per misurare la corretta quantità.

Nota: è importante inserire una corretta quantità di acqua (80 ml) all'interno del dispositivo (FIG. 1). Un volume d'acqua eccessivo potrebbe non garantire una igienizzazione corretta del contenuto, mentre un livello inferiore potrebbe danneggiare il prodotto o il forno a microonde in cui viene utilizzato.

Prima di inserire biberon ed accessori nel dispositivo, gli stessi dovrebbero essere lavati quindi risciacquati attentamente ed in abbondanza con acqua calda e pulita così da eliminare tutti i residui di alimento.

Prendere quindi il cestello in plastica del dispositivo ed inserirlo all'interno della base dello stesso. A questo punto è possibile inserire sul cestello le bottiglie biberon, con il capo rivolto in direzione della base del prodotto, insieme ai relativi accessori (FIG. 2a - 2b). Una volta posizionato il coperchio superiore di colore blu trasparente e chiusi i ganci dello stesso, il prodotto è pronto per essere introdotto nel forno a microonde (FIG. 3).

A questo punto inserire il prodotto nel microonde e settare il corretto tempo di funzionamento

in relazione alla potenza impostata del forno seguendo i dati indicativi della tabella sotto:

Potenza Impostata (Watt)	Tempo del ciclo (max) (minuti)	Tempo di raffreddamento (minuti)
1100 ÷ 1850	3	2
850 ÷ 1100	5	2
500 ÷ 850	7	2

Al termine del ciclo attendere che il prodotto si sia raffreddato prima di toccare o aprire lo stesso. IMPORTANTE: se al termine di un ciclo, il coperchio blu trasparente non viene rimosso, gli accessori contenuti mantengono la sanitizzazione sino a un massimo di 6 ore. Attendere sempre che il prodotto si sia raffreddato prima di effettuare un nuovo ciclo. Al termine di ogni ciclo di sanitizzazione, asciugare sempre attentamente tutte le parti del dispositivo per evitare il più possibile la formazione di calcare.

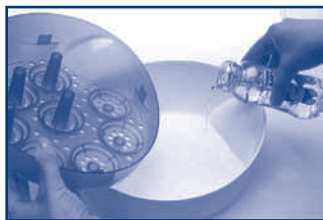


Fig. 1



Fig. 2a

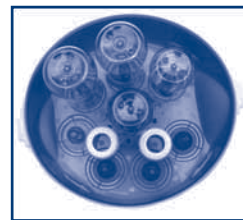


Fig. 2b



Fig. 3

IMPORTANTE

- E' normale che gocce di condensa siano presenti all'interno dei vani del dispositivo, sulle bottiglie biberon e sugli accessori. Pulire e asciugare bene il dispositivo prima di ripetere un nuovo ciclo.
- Non ostruire i fori di uscita del vapore posti sul coperchio.
- Rimuovere sempre l'acqua in eccesso.
- ASSICURARSI SEMPRE DI AVERE INSERITO LA CORRETTA QUANTITÀ DI ACQUA NEL DISPOSITIVO PRIMA DI AVVIARE IL PROCESSO DI IGIENIZZAZIONE.

PULIZIA DEL DISPOSITIVO E DEGLI ACCESSORI

Il prodotto può essere lavato in lavastoviglie utilizzando un ciclo di lavaggio delicato. Per la pulizia non utilizzare spugne abrasive o prodotti non idonei all'uso su parti plastiche che potrebbero intaccare o danneggiare il prodotto; eventualmente utilizzare solo sostanze detergenti non abrasive e acqua calda.

Non utilizzare prodotti chimici aggressivi o anticalcare per pulire il dispositivo: potrebbero causare danni al prodotto.

L'uso di acqua bollita o demineralizzata può essere vantaggioso al fine di ridurre i depositi

calcarei.

Nel caso di incrostazioni, inserire una soluzione di circa 80 ml di acqua e aceto (1/4 aceto – 3/4 acqua) e lasciarla agire per 1-2 ore, quindi risciacquare ed asciugare delicatamente.

MANUTENZIONE DEL DISPOSITIVO

In caso danni al prodotto rivolgersi al servizio clienti di SSL Healthcare Italia SPA. L'esecuzione di riparazioni da parte di personale non autorizzato dal Fabbricante o dal Distributore annullano garanzia e qualsiasi responsabilità degli stessi per danni a persone, cose o animali.

Condizioni di garanzia

- L'apparecchio è garantito 24 mesi dalla data di acquisto contro qualsiasi difetto dei materiali o di costruzione, a condizione che non siano effettuati, sull'apparecchio, interventi o manomissioni.
- La garanzia è valida dalla data di acquisto del prodotto certificata dallo scontrino fiscale o dalla fattura di acquisto, da allegare tassativamente, al tagliando di garanzia sotto riportato compilato in ogni sua parte.
- La garanzia consiste nella sostituzione e/o riparazione gratuita dei componenti difettosi all'origine. Le spese di trasporto, consegna e ritiro dell'apparecchio, sono a carico del Cliente.

La garanzia non comprende:

- Gli accessori forniti a corredo e le parti soggette a normale usura.
- Gli interventi per difetti presunti o di comodo.
- Gli interventi per avarie o vizi per uso improprio, trascuratezza o negligenza e se il danneggiamento non è imputabile al produttore (caduta accidentale, trasporto non accurato, ecc.).

La garanzia non comporta alcun risarcimento di danni, diretti o indiretti, di qualsiasi natura, verso persone, animali o cose derivanti dall'uso improprio del prodotto o dal suo periodo di inefficienza.

NEL RISPETTO DELLE SUDETTE CONDIZIONI, PER L'ESERCIZIO DELLA GARANZIA INVIARE L'APPARECCHIO UNITAMENTE AL TAGLIANDO SOTTORIPORTATO, CONVALIDATO DAL CERTIFICATO DI ACQUISTO A: **SSL HEALTHCARE ITALIA S.P.A. VIA MARCO EMILIO LEPIDO, 178/5 – BOLOGNA (ITALY).**



TAGLIANDO DA RESTITUIRE IN CASO DI SOSTITUZIONE/RIPARAZIONE

LA GARANZIA E' VALIDA SOLO ALLEGANDO LO SCONTRINO FISCALE O FATTURA DI ACQUISTO

Apparecchio Tipo/Modello: _____

Lotto: _____

Data di acquisto: _____

DATI DELL'ACQUIRENTE

Cognome e Nome: _____

Indirizzo: _____

Telefono: _____

Descrizione del difetto: _____

Autorizzo l'uso delle informazioni riportate ai sensi della Legge 196/03 sulla Privacy
Firma per accettazione delle condizioni di garanzia

IT Istruzioni per l'uso

SPECIFICHE TECNICHE

MODELLO: VAPOMICRO
CODICE: BS 10001
REF: 7159800

SIMBOLI



Idoneo al contatto con alimenti

This device does not require chemicals for its operation. Sanitization is achieved by surrounding the bottles and accessories in hot water steam.

PRECAUTIONS

1. This appliance is not intended for use by children or person with reduced physical, sensory, or mental compatibilities, or lack of experience or knowledge, unless they have been giving supervision or concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. This device must be destined exclusively as bottle steam sanitizer to clean feeding bottles, teats etc... Any different use must be considered incorrect and therefore dangerous; the manufacturer and distributor cannot be considered liable for damage caused by improper, incorrect and / or unreasonable use.
3. The manufacturer and distributor cannot be considered liable for damages to people, things or animals, caused by alterations or repairs achieved to the device;
4. This device must be used only as described in this operating manual, so keep it for future reference.
5. For use in safety please remember always to:
 - DO NOT USE THE DEVICE WITHOUT WATER;
 - before use, check always the integrity of the device and its parts;
 - use only the enclosed accessories;
 - do not use bleach, detergent or chemical sterilizing solutions/tablets in your device or on products to be sanitized;
 - do not put in metallic, electric or electronic items in the device;
 - be sure that the lid is properly fastened to the base before placing in microwave;
 - do not overload the device;
 - IN COMBINATION OVENS, ENSURE GRILL IS SWITCHED OFF AND HAS COOLED BEFORE USE WITH THE DEVICE;
 - always use the appropriate heating time for the power of your microwave unit;
 - never place items on the device;
 - do not move, open or touch the device when it or the water inside are still hot;
 - at the end of sanitization, always allow the unit and contents to cool fully before remove cover.
6. Always wait 10 minutes at least before repeating a new cycle.
7. DO NOT CLEAN THE DEVICE WHEN IS STILL HOT
8. After use, always take out the water by device, dry and clean it as indicated in this manual and put it in safe position.
9. In case of anomaly or damage at the housing of the device, please contact immediately the distributor customer service.

LOADING AND OPERATION OF THE STERILIZER

Using a bottle to measure the exact volume of water and pour 80 ml of water into the tray of the base unit (FIG. 1).

NOTE: do not exceed this volume of water, it is very important that the correct amount of water is used (use exactly 80 ml).

Using too much water means there is a risk that the unit will not fully sanitize the contents whereas using less can be cause of damages to the device or to the microwave oven. Before placing bottles and accessories into the device they should be washed and rinsed thoroughly with clean warm water to take out food compounds.

Place the bottle tray of the device onto the base unit. Now place the bottles, upside down, and the accessories onto the tray (FIG. 2a - b2) and replace the upper section and close its safety hooks, the device is now ready for use (FIG. 3).

Put in the microwave oven the device and proceed to set power and operating time of

GB Instruction for use

microwave oven, as by table as below:

Power Set up (Watt)	Operating Time (max) (minutes)	Cooling Time (minutes)
1100 ÷ 1850	3	2
850 ÷ 1100	5	2
500 ÷ 850	7	2

At the end of any cycle, allow the unit and contents to cool fully before touch or open the device.

IMPORTANT: at the end of one cycle, bottles and accessories contained, remain sanitized for up to 6 hours providing the transparent blue lid is not removed.

Please allow the unit to cool prior to reuse it.

After use, wipe, clean and dry the inside surfaces of the unit to avoid dumps of limestone.

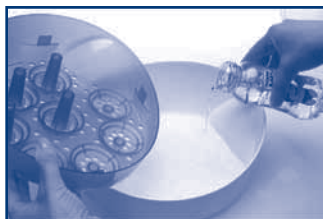


Fig. 1



Fig. 2a

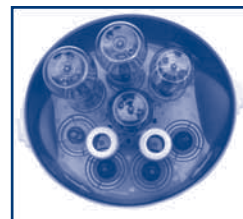


Fig. 2b



Fig. 3

IMPORTANT

- Will be normal that condensation will be present in the unit, bottles and other accessories at the end of any operating cycle. To clean and dry very well the device before to begin a new cycle.
- Do not obstruct the steam vents, placed on the lid.
- Always pour off water excess.
- ALWAYS ENSURE THERE IS CORRECT VOLUME OF WATER IN THE TRAY BEFORE START WITH SANITIZATION PROCESS.

CLEANING AND CARE OF YOUR DEVICE

This device can be washed in dishwasher using a frail program. Do not clean the device with abrasive soak or chemical product not proper for plastic components and that can damage the device; if necessary please use only not abrasive cleansers and hot water. It may be advantageous to use pre-boiled or filtered water in your device in order to reduce limestone build up.

Should the mineral residue build up in the device, this can be quickly and easily removed with

a vinegar solution. Approximately 80 ml of vinegar solution (in a ratio of 1:4 with 1 part of vinegar to 4 parts of water) should be poured into the heating plate and left for 1-2 hours. The solution should then be removed and dried off with a clean and smooth cloth.

MAINTENAINCE AND REPAIRS

In case of damages at the device structure, address to customers service of SSL Healthcare Italia SPA. In case of repairs to the device from people not authorized by manufacturer or distributor, the guarantee and liabilities of manufacturer and distributor expire.

Warranty conditions

- The unit is covered by a 2-year warranty against defects in materials and workmanship. The warranty does not extend to units that have undergone unauthorised repairs or been tampered with.
- The warranty period commences on the purchase date. It is mandatory to attach the sales receipt or invoice serving as proof of the purchase date to the warranty certificate below, which must be filled out in every part.
- Under the warranty, any components with manufacturing defects will be replaced and/or repaired free of charge. The Purchaser will bear all expenses for transporting, delivering and collecting the unit.

The warranty does not cover:

- The accessories supplied with the unit or parts subject to normal wear.
- Repair of unsubstantiated defects.
- Repairs of units that have failed or been rendered defective as a result of improper use, carelessness or negligence or if the damage is not attributable to the manufacturer (accidental falls, careless transport, etc.).

The warranty does not cover any direct or indirect damage or injury caused to persons, animals or property as a result of improper use of the product or during its period of inefficiency.

WHEN SUBMITTING A WARRANTY CLAIM, IN OBSERVANCE OF THE ABOVE CONDITIONS, SEND THE UNIT TOGETHER WITH THE CERTIFICATE BELOW AND PROOF OF PURCHASE TO: **SSL HEALTHCARE ITALIA S.P.A. VIA MARCO EMILIO LEPIDO, 178/5 - BOLOGNA (ITALY).**



CERTIFICATE TO BE RETURNED IN CASE OF REPLACEMENT/REPAIRS

THE WARRANTY IS VALID ONLY IF THE SALES RECEIPT OR INVOICE IS ATTACHED

Unit Type/Model: _____

Lot: _____

Date of purchase: _____

PURCHASER'S DETAILS

Last Name and Name: _____

Address: _____

Telephone: _____

Description of the defect: _____

I hereby authorise the use of the above information in accordance with the Law on Privacy 196/03
Signature confirming acceptance of warranty conditions



Instruction for use

TECHNICAL SPECIFICATION

MODEL:	VAPOMICRO
CODE:	BS 10001
REF:	7159800

Symbols



Able to food contact



Fabbricante/Manufacturer:

CA-MI snc
Via Ugo La Malfa, 31
43010 Pilastro (PR)

Distributore/Distributor:

SSL Healthcare Italia SPA
Via M.E. Lepido, 178/5
40132 Bologna - Italy